

ORDRE DU JOUR

1. Ouverture de la séance
2. Déclaration des intérêts des membres du conseil concernant un sujet à l'ordre du jour
3. Adoption de l'ordre du jour
4. Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du 17 février 2026

5. DÉPÔTS DE DOCUMENTS

- A. Dépôt des procès-verbaux des séances ordinaires du comité exécutif des 11 février et 4 mars 2026 et de la séance extraordinaire du 17 février 2026
- B. Dépôt du certificat relatif au déroulement de la procédure d'enregistrement des personnes habiles à voter pour le règlement d'emprunt numéro 2524
- C. Dépôt du rapport des licenciements, sanctions, règlements de griefs et conventions de départ pour la période du 1^{er} au 31 janvier 2026
- D. Dépôt de la liste des contrats compris entre 2 000 \$ et 25 000 \$, pour un cumulatif par fournisseur de plus de 25 000 \$, pour la période du 1^{er} au 31 janvier 2026
- E. Dépôt du journal des écritures de budget pour la période du 1^{er} au 31 janvier 2026
- F. Dépôt de la liste des paiements émis pour la période du 1^{er} au 31 décembre 2025
- G. Dépôt du rapport des créations et abolitions de postes permanents pour la période du 1^{er} au 31 janvier 2026
- H. Dépôt du rapport des embauches pour la période du 1^{er} au 31 janvier 2026
- I. Dépôt du *Rapport d'activités de la trésorière au conseil municipal* concernant le financement et les dépenses électorales des partis politiques autorisés, pour l'année 2025
- J. Dépôt du *Rapport sommaire des dépenses de recherche et de soutien des conseillers pour l'exercice 2025*
- K. Dépôt du sommaire des subventions, des commandites, des soutiens aux organismes de sport de glace sous forme d'heures de glace et des soutiens hors du *Cadre de référence en matière d'admissibilité et de soutien à la vie associative*, pour l'année 2025
- L. Dépôt de la déclaration des intérêts pécuniaires du directeur de cabinet datée du 11 mars 2026

6. PÉRIODE DE QUESTIONS

- 6.1 Période de questions d'une durée maximale de 60 minutes
- 6.2 Dépôt des questions écrites à l'attention des membres du conseil pour la période du 13 février au 13 mars 2026 et des réponses

7. CABINET DU MAIRE

8. COMMISSIONS MUNICIPALES

9. DIRECTION GÉNÉRALE

- 9.1. Appui de la candidature de Biothermica Technologies inc. pour l'implantation d'un projet d'une centrale solaire photovoltaïque sur une section fermée du lieu d'enfouissement à Terrebonne, dans le cadre de l'appel d'offres d'Hydro-Québec

9. DIRECTION GÉNÉRALE

- 9.2. Approbation de l'adoption, par la Régie d'assainissement des eaux Terrebonne-Mascouche (RAETM), du règlement d'emprunt numéro 124 décrétant des travaux de construction pour la mise à niveau de l'usine de traitement des eaux usées et autorisant un emprunt au montant de 6 000 000 \$
- 9.3. Avis de motion et dépôt du projet de *Règlement numéro 2601 édictant le Code d'éthique et de déontologie des élus municipaux de la Ville de Terrebonne et abrogeant le règlement numéro 828*
- 9.4. Avis de motion et dépôt du projet de *Règlement numéro 2606 édictant le Code d'éthique et de déontologie du personnel de cabinet de la Ville de Terrebonne et abrogeant le règlement numéro 836*
- 9.5. Appui à la Ville de Sainte-Anne-des-Plaines pour le dépôt d'une demande de subvention dans le cadre du *Fonds régions et ruralité (FRR)*, volet 4, visant la bonification des services de l'écocentre, pour une subvention maximale de 257 635,50 \$

10. DIRECTION DES RESSOURCES HUMAINES

- 10.1. Fin de la période de probation de la cheffe de division *Comptabilité, budget* et l'assistante-trésorière, à la Direction des finances et de l'approvisionnement

11. DIRECTION DES RELATIONS AVEC LES CITOYENS ET DES COMMUNICATIONS

12. DIRECTION DU GREFFE ET DES AFFAIRES JURIDIQUES

- 12.1. Modification de la date et l'heure de l'assemblée publique de consultation du *Règlement numéro 1001-377 modifiant le Règlement de zonage numéro 1001, afin de créer la zone 9462-667, à même une partie de la zone 9462-66, sur le boulevard de Terrebonne entre la montée Masson et la rue Notre-Dame*
(Dossier : 2025-00020)

13. DIRECTION DES FINANCES ET DE L'APPROVISIONNEMENT

- 13.1. Adoption finale du *Règlement numéro 2528-1 modifiant le Règlement numéro 2528 décrétant les taux des taxes, tarifs et compensations pour l'exercice financier 2026 de la Ville de Terrebonne, afin d'apporter des précisions à la première tranche d'imposition de la catégorie industrielle pour la taxe foncière spéciale « Fonds bleu » et d'uniformiser les clauses de fixations des sous-catégories d'immeubles non résidentiels*

14. DIRECTION DES TECHNOLOGIES DE L'INFORMATION

15. DIRECTION DE LA POLICE

- 15.1. Approbation et signature de *l'Entente relative aux conditions et aux modalités d'octroi d'une subvention à la Ville de Terrebonne pour la participation de son corps de police à la mise en œuvre du projet de ressource en matière d'intervention pour contrer les violences sexuelles* avec le ministère de la Sécurité publique (MSP), pour les exercices financiers 2025-2026 et 2026-2027, pour une subvention totale maximale de 290 000 \$

16. DIRECTION DE L'INCENDIE

- 16.1 Approbation et signature de *l'Entente d'entraide mutuelle* entre la Ville de Laval et la Ville de Terrebonne pour la fourniture mutuelle de services en matière de protection incendie, pour une période de quatre (4) ans

16. DIRECTION DE L'INCENDIE

- 16.2 Approbation et signature de l'*Entente intermunicipale relative à la fourniture mutuelle de services en matière de protection incendie* entre la Ville de Saint-Lin-Laurentides et la Ville de Terrebonne, pour une période de trois (3) ans
- 16.3 Approbation du *Rapport annuel d'activités* de la Ville de Terrebonne dans le cadre du *Schéma de couverture de risques incendie*, pour l'année 2025

17. DIRECTION DES TRAVAUX PUBLICS

17.1. (Retrait)

- 17.2. Autorisation d'un amendement budgétaire de 1 000 000 \$ de l'excédent de fonctionnement affecté *Déneigement* vers divers postes budgétaires de fonctionnement de la Direction des travaux publics concernant le déneigement

18. DIRECTION DU GÉNIE

- 18.1. Autorisation et signature de la *Convention d'aide financière* avec le ministère des Transports et de la Mobilité durable (MTMD), dans le cadre du *Programme d'aide financière du Fonds de la sécurité routière (PAFFSR)*, pour la construction de trottoirs sur le territoire de la Ville, pour une subvention totale maximale de 380 000 \$ (*Dossier : IKY_06-20-003_Autorisation signature entente subvention PAFFSR*)
- 18.2. Approbation et signature d'une *Quittance et transaction* avec Tetra Tech QI inc. prévoyant les modalités de terminaison du contrat SA15-3005 dans le cadre de la réalisation d'un plan d'ensemble d'aménagement, la préparation des plans et devis ainsi que la surveillance des travaux sur le prolongement du boulevard des Seigneurs, l'avenue Gabrielle-Roy et du boulevard des Plateaux (*Dossier : MP_2008-003_Gab.-Roy_Fin mandat*)
- 18.3. Avis de motion et dépôt du projet de *Règlement numéro 2605 décrétant des travaux de prolongement de réseaux des rues Durivage, Camus ainsi que la 34^e avenue et, pour payer le coût, un emprunt au montant de 1 021 500 \$* (*Dossier : SL_R2605_Adoption*)

19. DIRECTION DU LOISIR ET DE LA VIE COMMUNAUTAIRE

- 19.1. Autorisation d'un amendement budgétaire de 155 000 \$ de l'excédent de fonctionnement affecté à même la réserve pour les Jeux du Québec vers le poste budgétaire pour les dépenses 2026 en lien avec la candidature de la Ville de Terrebonne pour l'obtention de la Finale des Jeux du Québec 2029
- 19.2. Approbation et signature du *Protocole d'entente* avec Groupe scout de Terrebonne (District les ailes du Nord) pour l'utilisation du chalet René-Lévesque situé au 1094, rue Saint-Sacrement, pour une période de cinq (5) ans

20. DIRECTION DE L'URBANISME DURABLE

- 20.1. Demandes de dérogation mineure acceptées :
- A. Demande de dérogation mineure pour l'aménagement d'une entrée charretière au 3281, rue Trudel (*Dossier : 2026-00007*)
 - B. Demande de dérogation mineure pour l'implantation d'un agrandissement d'une construction principale au 1831, rue Florent (*Dossier : 2025-00310*)
 - C. Demande de dérogation mineure pour l'implantation d'un agrandissement d'une construction principale au 4495, rue Forget (*Dossier : 2025-00311*)
 - D. Demande de dérogation mineure pour l'opération cadastrale sur la largeur et la dimension des lots au 3281, rue Delorme (*Dossier : 2025-00337*)

20. DIRECTION DE L'URBANISME DURABLE

20.2. Autorisation de l'aménagement des terrasses commerciales sur le domaine public dans le secteur du Vieux-Terrebonne, pour la période du 11 mai au 27 septembre 2026

20.3. Adoption finale du *Règlement numéro 1001-374 modifiant le Règlement de zonage numéro 1001, afin d'encadrer le développement du secteur de l'hippodrome de Lachenaie, dans le voisinage des rues Sarrazin et Saguenay*
(Dossier : 2025-00131)

21. DIRECTION DU DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE

21.1. Approbation et signature de l'acte de *Modification et extinction partielle d'une cession en emphytéose* consentie par la Ville de Terrebonne à Les Complexes Sportifs Terrebonne inc. affectant un lot situé au 6881, boul. Laurier, aux fins de réduire l'assiette de l'immeuble cédé en emphytéose et de régulariser l'empiètement d'installations et d'équipements municipaux

21.2. Approbation et signature d'un bail entre le locateur L'Usine Urbaine inc. et la locataire Ville de Terrebonne pour les locaux situés au 272, 282 et 284, rue Langlois, pour une période de trois (3) ans, aux fins d'un atelier de maintenance et d'entreposage, pour un loyer total de 622 950,26 \$

21.3. Approbation et signature d'une entente entre le ministère des Transports et de la Mobilité durable (MTMD) et la Ville de Terrebonne pour l'acquisition d'un lot situé au 10221-10251, boul. Laurier, et l'autorisation de servitudes de travail temporaire et de non-accès, aux fins d'aménagement d'une traverse piétonnière, pour une indemnité totale de 1 950 \$

22. BUREAU DE L'ENVIRONNEMENT ET DE LA TRANSITION ÉCOLOGIQUE

22.1. Adoption finale du *Règlement numéro 729-2 modifiant le Règlement numéro 729 concernant la gestion des matières résiduelles afin de répondre aux besoins actuels de la Ville relativement au recyclage, à la mise en valeur et à l'élimination*

22.2. Mandat au Bureau de l'environnement et de la transition écologique pour le dépôt d'une demande d'aide financière dans le cadre du volet 2 du *Programme OASIS de prévention et de réduction des risques liés aux changements climatiques par le verdissement*, pour une subvention maximale de 25 000 000 \$

23. DÉPÔT DES PROPOSITIONS DES MEMBRES DU CONSEIL

24. DÉPÔT D'AVIS DE MOTION ET DE PROJETS DE RÈGLEMENT DES MEMBRES DU CONSEIL

25. PÉRIODE D'INFORMATION ET DE RAPPORT DES MEMBRES DU CONSEIL

26. PROCHAINE SÉANCE

La prochaine séance ordinaire se tiendra le mardi 21 avril 2026, à 19 h, à l'édifice Louis-Lepage situé au 754, rue Saint-Pierre à Terrebonne.

27. Levée de la séance